

SITPRO

EN Assembly instructions

DE Montageanleitungen

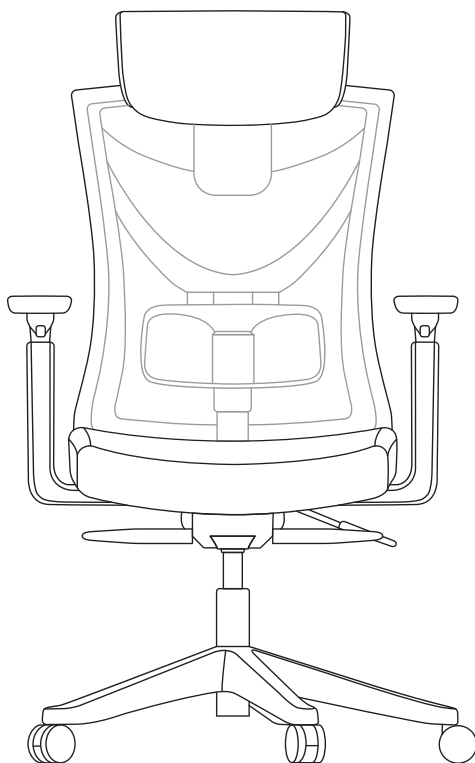
FR Instructions de montage

NL Montage-instructies

PL Instrukcja montażu

SE Monteringsanvisningar

DK Samlevejledninger



DESKTRONIC

READY TO BUILD?

Scan me for a step-by-step assembly video! It's easier than it looks!

EN



DE



FR



NL



PL



SE



DK



Assembly instructions.....	
Montageanleitungen.....	
Instructions de montage.....	
Montage-instructies.....	6-12
Instrukcja montażu.....	
Monteringsanvisningar.....	
Samlevejledninger.....	
WARNING.....	13
WARNUNG.....	14
AVERTISSEMENT.....	15
WAARSCHUWING.....	16
OSTRZEŻENIE.....	17
VARNING.....	18
ADVARSEL.....	19

EN

OPERATION INSTRUCTIONS

1. Height adjustment.....	20
2. Reclining Function.....	22
3. Seat depth adjustment.....	25
4. Height-Adjustable Backrest.....	27
5. Lumbar support adjustment.....	30
6. Forward Seat Tilt.....	32
7. 3D armrest adjustments.....	34
8. Headrest Adjustment.....	36
9. Tilt Tension Adjustment.....	38

DE

BETRIEBSANLEITUNG

1. Höhenverstellung.....	20
2. Liegefunktion.....	22
3. Einstellung der Sitztiefe.....	25
4. Höhenverstellbare Halterung.....	27
5. Einstellung der Lendenwirbelstütze.....	30
6. Sitzkantelung nach vorn.....	32
7. 3D-Armlehnen-Einstellungen.....	34
8. Einstellung der Kopfstütze.....	36
9. Einstellung der Neigungsspannung.....	38

MODE D'EMPLOI

1. Réglage de la hauteur.....	20
2. Fonction d'inclinaison.....	22
3. Réglage de la profondeur du siège.....	25
4. Dossier réglable en hauteur.....	27
5. Réglage du support lombaire.....	30
6. Inclinaison du siège avant.....	32
7. Réglages des accoudoirs 3D.....	34
8. Réglage de l'appui-tête.....	36
9. Réglage de la tension d'inclinaison.....	38

BEDIENINGSINSTRUCTIES

1. Afstellen van de hoogte.....	20
2. Ligfunctie.....	22
3. Afstellen van de diepte van de zitting.....	25
4. In-hoogte-verstelbare rugleuning.....	27
5. Réglage du support lombaire.....	30
6. Voorwaartse kanteling van de zitting.....	32
7. Afstellen van de 3D-armsteunen.....	34
8. Afstellen van de hoofdsteun.....	36
9. Afstellen van de kantelspanning.....	38

INSTRUKCJA OBSŁUGI

1. Regulacja wysokości.....	20
2. Funkcja odchylania.....	22
3. Regulacja głębokości siedziska.....	25
4. Oparcie z regulacją wysokości.....	27
5. Regulacja podparcia lędźwiowego.....	30
6. Pochylenie siedziska do przodu.....	32
7. Regulacja podłokietnika 3D.....	34
8. Regulacja zagłówka.....	36
9. Regulacja naprężenia odchylenia.....	38

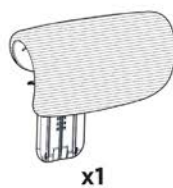
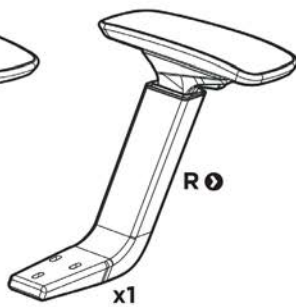
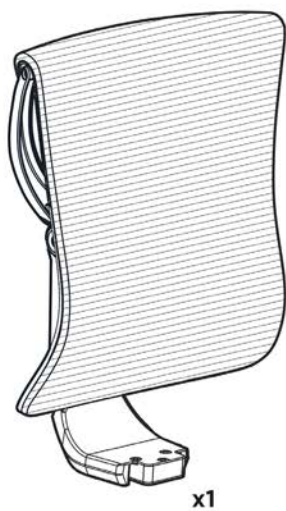
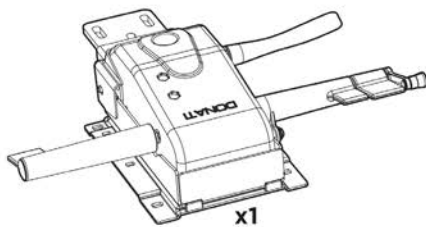
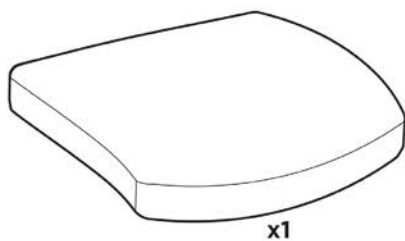
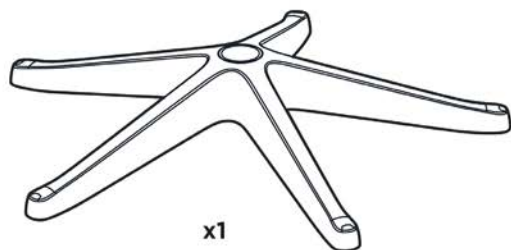
MONTERINGSANVISNINGAR

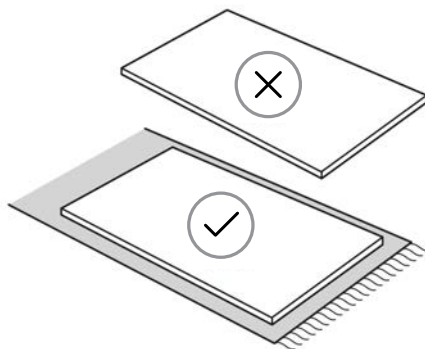
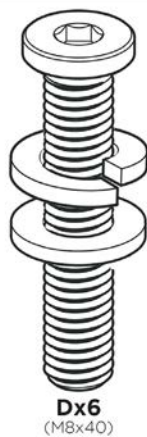
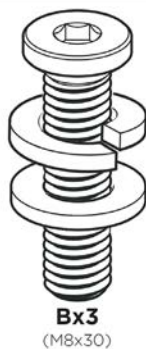
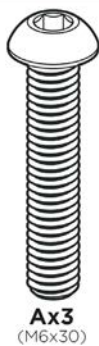
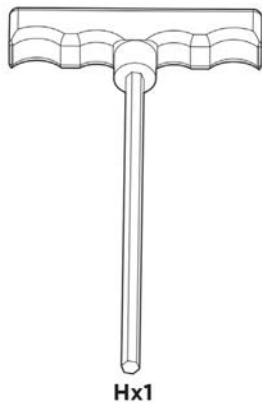
1. Höjdjustering.....	20
2. Bakåtlutande ryggstöd.....	22
3. Justerbart avstånd för sätet.....	25
4. Justerar höjd för ryggstöd.....	27
5. Justerbart stöd för ländrygg.....	30
6. Framåtlutande säte.....	32
7. Justerbara 3D-armstöd.....	34
8. Justerbart nackstöd.....	36
9. Justerbart lutmotstånd.....	38

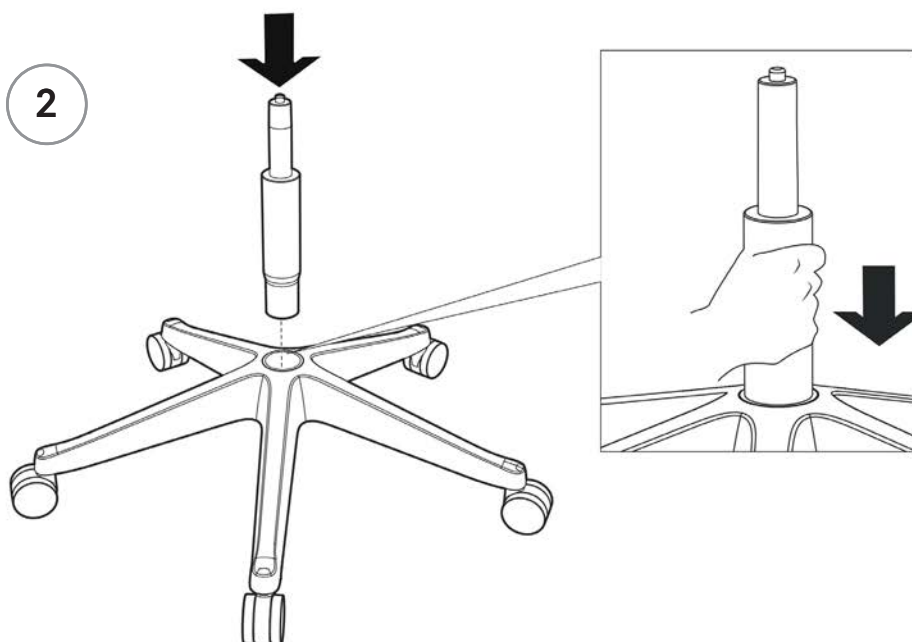
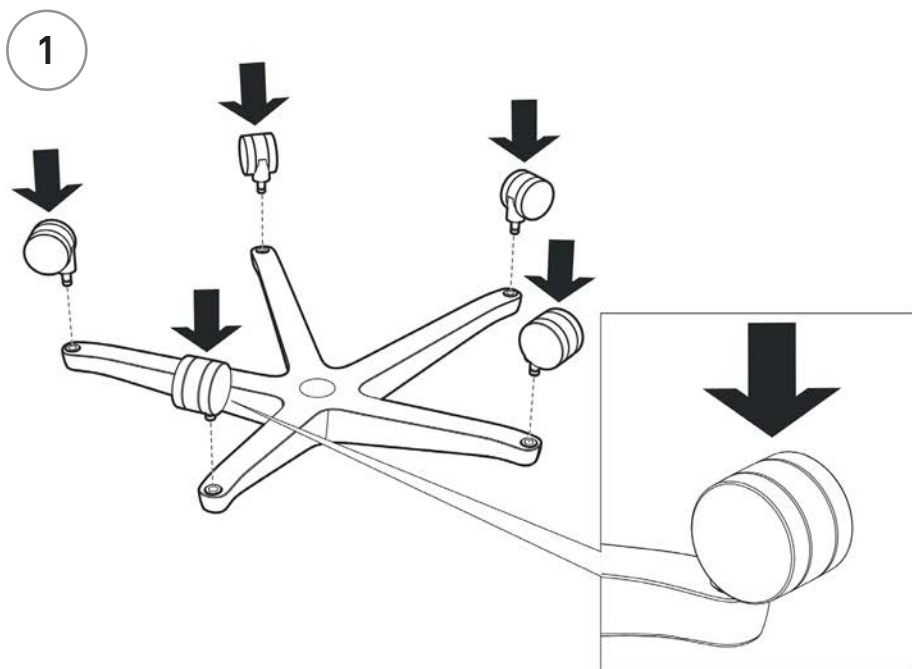
BETJENINGSINSTRUKTIONER

1. Højdejustering.....	20
2. Liggefunktion.....	22
3. Sædedybde justering.....	25
4. Højde Justerbart ryglæn.....	27
5. Justering af lændestøtte.....	30
6. Forlæns sæde justreing.....	32
7. 3D Armlæns justeringer.....	34
8. Justering af nakkestøtte.....	36
9. Justering af hældnings spænding.....	38

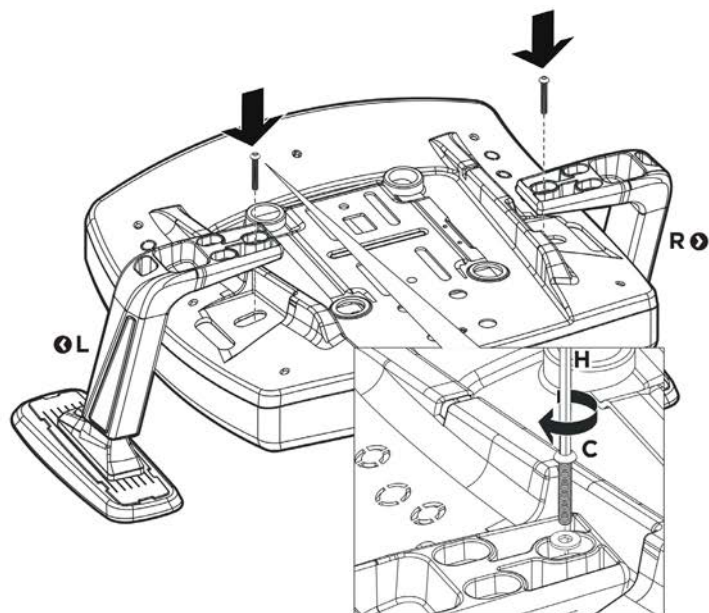
Desktronic Limited Warranty.....	41-42
Beschränkte Garantie von Desktronic.....	42-43
Garantie limitée Desktronic.....	43-44
Beperkte garantie van Desktronic.....	45-46
Ograniczona gwarancja Desktronic.....	46-48
Desktronics begränsade garanti.....	48-49
Desktronic begrænset garanti.....	49-50



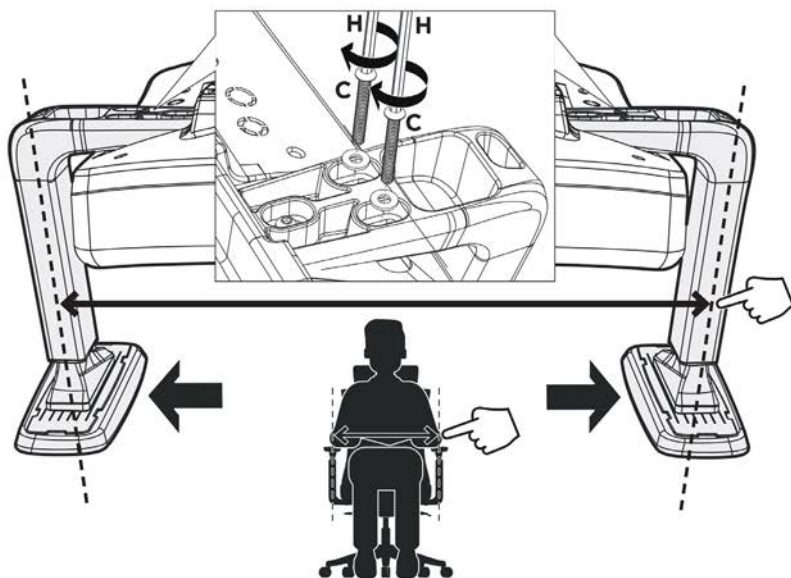




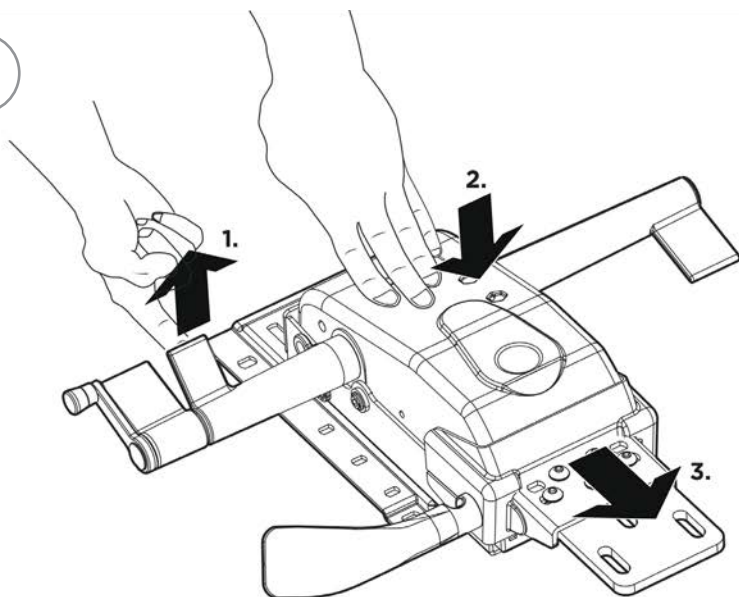
3



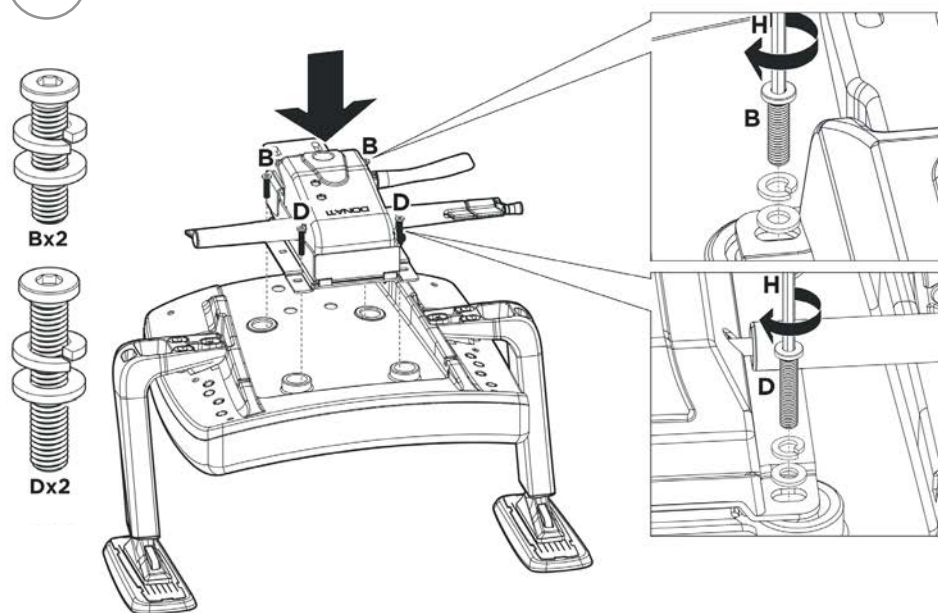
4



5



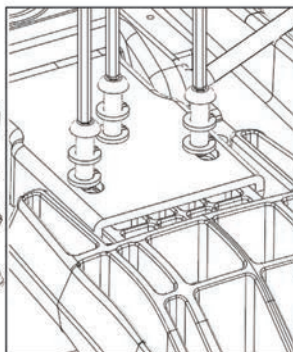
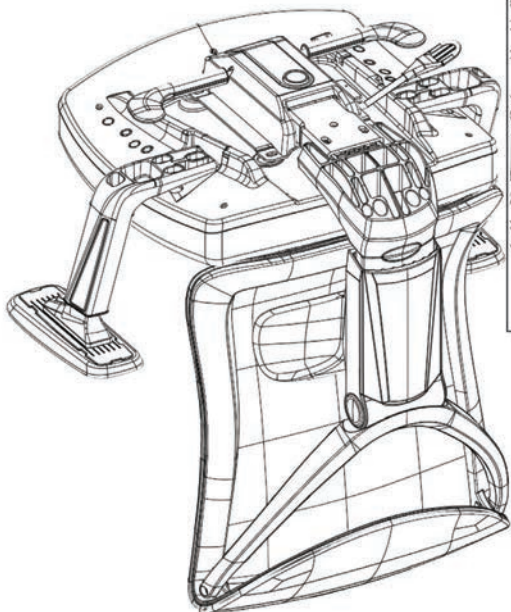
6



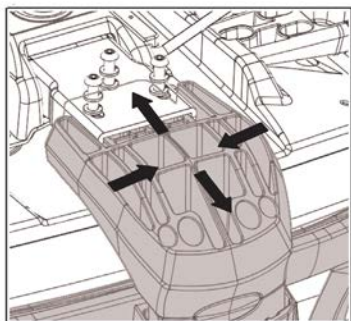
7



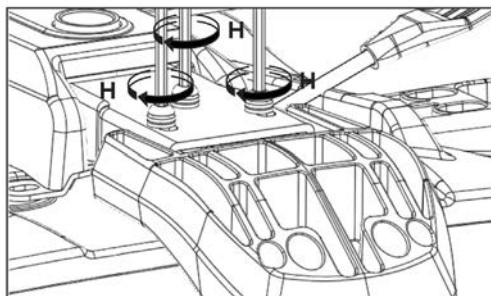
Insert the screws **D** and tighten slightly using **H** key – **do not fully tighten yet.**

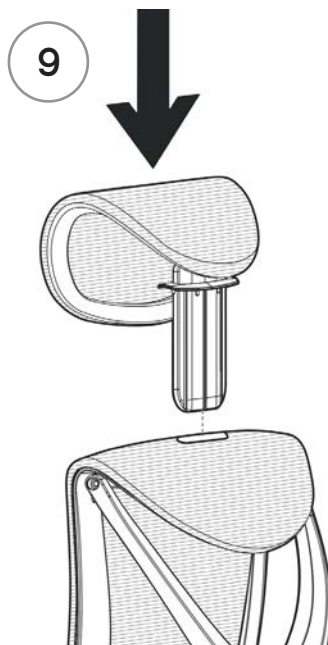
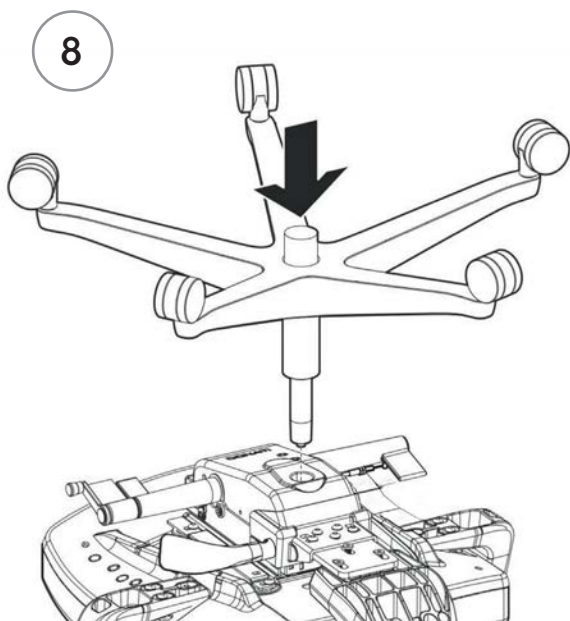


Adjust the backrest so the holes are evenly aligned on both sides.



Once aligned, fully tighten the screws **D** using **H** key.





DONE



Before assembling this product, please read the instructions carefully.

**NOTICE**

Failure to follow these instructions thoroughly may result in serious injury!

- 1 This product is for sitting only. Do not stand on the seat.
- 2 Do not use this product unless all bolts and parts are firmly tightened and secure.
- 3 If any parts are missing, damaged, or worn, request for replacement parts before using the product.
- 4 Do not sit on the armrest of this product.
- 5 This product is designed to seat only one person at a time.
- 6 Children under 10 may require assistance and supervision to use this product.

Under no circumstances does the manufacturer accept warranty claims or liability claims for damages caused from improper use or handling of the chair.

Lies bitte vor dem Zusammenbau dieses Produkts die Anleitung sorgfältig durch.

**HINWEIS**

Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann zu schweren Verletzungen führen!

- 1 Dieses Produkt ist nur zum Sitzen bestimmt. Stehe nicht auf dem Sitz.
- 2 Verwende dieses Produkt nur, wenn alle Schrauben und Teile fest angezogen und sicher sind.
- 3 Wenn Teile fehlen, beschädigt oder abgenutzt sind, fordere vor der Verwendung des Produkts Ersatzteile an.
- 4 Setze dich nicht auf die Armlehnen dieses Produkts.
- 5 Dieses Produkt ist nur für das Sitzen einer Person gleichzeitig ausgelegt.
- 6 Kinder unter 10 Jahren benötigen möglicherweise Hilfe und Aufsicht, um dieses Produkt zu verwenden.

Der Hersteller akzeptiert unter keinen Umständen Gewährleistungsansprüche oder Haftungsansprüche für Schäden, die durch unsachgemäße Verwendung oder Handhabung des Stuhls verursacht wurden.

Veuillez lire attentivement ces instructions avant de commencer à assembler ce produit.

**ATTENTION**

Si vous ne suivez pas correctement ces instructions, des blessures pourraient survenir!

- 1 Ce produit est uniquement conçu pour s'asseoir. Ne pas se tenir debout sur la chaise.
- 2 Ne pas utiliser ce produit tant que toutes les vis et pièces ne sont pas complètement et correctement serrées.
- 3 Si une pièce est manquante, endommagée ou usée, demandez un remplacement de cette pièce avant toute utilisation du produit.
- 4 Ne pas s'asseoir sur les accoudoirs de ce produit.
- 5 Ce produit est conçu pour qu'une seule personne s'assoie dessus.
- 6 Les enfants de moins de 10 ans devraient être aidés et surveillés lors de l'utilisation de ce produit.

Le fabricant n'accepte aucune réclamation de garantie ou de responsabilité pour des dommages résultant d'une utilisation ou d'une manipulation incorrecte de la chaise.

Lees de instructies goed door voordat je dit product in elkaar zet.

**LET OP**

Als je deze instructies niet goed volgt, kan dat ernstig letsel veroorzaken!

- 1 Dit product is alleen bedoeld om op te zitten. Ga niet op de zitting staan.
- 2 Gebruik dit product alleen als alle bouten en onderdelen goed vastzitten en veilig zijn.
- 3 Als er onderdelen ontbreken, beschadigd of versleten zijn, vraag dan om vervangende onderdelen voordat je het product gebruikt.
- 4 Ga niet op de armleuning van dit product zitten.
- 5 Dit product is ontworpen om slechts één persoon tegelijk te dragen.
- 6 Kinderen jonger dan 10 jaar hebben mogelijk hulp en toezicht nodig bij het gebruik van dit product.

De fabrikant neemt in geen geval garantieclaims of aansprakelijkheidsclaims in behandeling voor schade die is veroorzaakt door verkeerd gebruik of verkeerde behandeling van de stoel.

Przed złożeniem tego produktu prosimy o dokładne zapoznanie się z instrukcją.

**UWAGA**

Nieprzestrzeganie instrukcji może skutkować poważnym urazem!

- 1 Ten produkt przeznaczony jest wyłącznie do siedzenia. Nie należy stawiać na siedzisku.
- 2 Nie używaj produktu, jeśli wszystkie śruby i elementy nie są mocno dokręcone i zabezpieczone.
- 3 Jeśli jakiegokolwiek części są brakujące, uszkodzone lub zużyte, poproś o ich wymianę przed użyciem produktu.
- 4 Nie siadaj na podłokietniku tego produktu.
- 5 Produkt przeznaczony jest wyłącznie dla jednej osoby naraz.
- 6 Dzieci poniżej 10. roku życia mogą wymagać pomocy i nadzoru przy korzystaniu z produktu.

Producent w żadnym wypadku nie uznaje roszczeń gwarancyjnych ani odpowiedzialności za szkody wynikające z niewłaściwego użytkowania lub obsługi stelaża biurka.

Vänligen läs instruktionerna noggrant innan du monterar produkten.

**VARNING**

Om dessa instruktioner inte följs noggrant kan det resultera i allvarliga skador.

- 1 Denna produkt är endast avsedd för sittande bruk. Stå inte på sitsen.
- 2 Använd inte denna produkt om inte alla bultar och delar är ordentligt åtdragna och säkra.
- 3 Om några delar saknas, är skadade eller slitna, begär reservdelar innan produkten används.
- 4 Sitt inte på produktens armstöd.
- 5 Denna produkt är utformad för att endast ha plats för en person åt gången.
- 6 Barn under 10 år kan behöva hjälp och övervakning för att använda den här produkten.

Tillverkaren accepterar under inga omständigheter garantianspråk eller ansvarskrav för skador som orsakats av felaktig användning eller hantering av stolen.

Før du samler dette produkt, skal du omhyggeligt læse instruktionerne.

**ADVARSEL**

Undladelse af at følge disse instruktioner omhyggeligt kan resultere i alvorlig personskade!

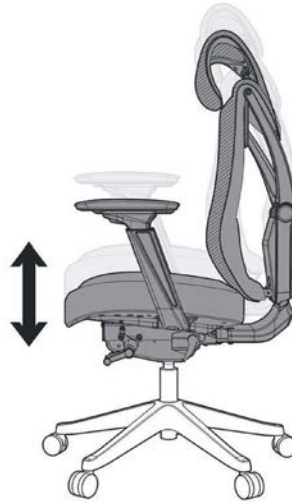
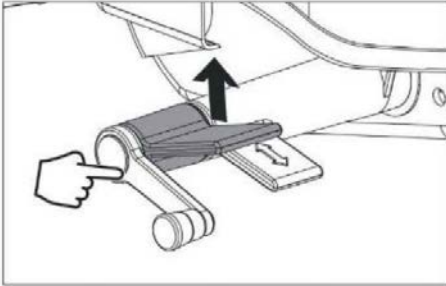
- 1 Dette produkt er kun til at sidde på. Stå ikke på sædet.
- 2 Brug ikke dette produkt, medmindre alle bolte og dele er korrekt spændt og sikret.
- 3 Hvis nogle dele mangler, er beskadiget eller slidte, skal du anmode om reservedele, før produktet tages i brug.
- 4 Sid ikke på armlænet på dette produkt.
- 5 Dette produkt er kun designet til at give plads til én person ad gangen.
- 6 Børn under 10 kan have brug for hjælp og opsyn for at bruge dette produkt.

Producenten accepterer under ingen omstændigheder garantikrav eller ansvar for skader forårsaget af forkert brug eller håndtering af stolen.

OPERATING INSTRUCTIONS

1. Height adjustment

Höhenverstellung | Réglage de la hauteur |
Afstellen van de hoogte | Regulacja wysokości |
Højdejustering | Højdejustering



EN

By simply pulling the lever under the seat, you can effortlessly raise or lower the chair to align perfectly with your desk, computer, and working environment.

This customization allows you to maintain a comfortable and ergonomically correct posture with your feet flat on the ground and your arms at desk height, reducing strain on your legs and back.

DE

Durch einfaches Ziehen des Hebels unter dem Sitz können Sie den Stuhl mühelos anheben oder absenken, um ihn perfekt auf Ihren Schreibtisch, Ihren Computer und Ihre Arbeitsumgebung abzustimmen.

Durch diese Anpassung können Sie eine bequeme und ergonomisch korrekte Haltung einnehmen, wobei Ihre Füße flach auf dem Boden und Ihre Arme auf Schreibtischhöhe sind, wodurch Ihre Beine und Ihr Rücken weniger belastet werden.

FR

En tirant simplement le levier situé sous le siège, vous pouvez sans effort lever ou abaisser la chaise pour l'aligner parfaitement avec votre bureau, votre ordinateur et votre environnement de travail.

Cette personnalisation vous permet de maintenir une position confortable et ergonomique, avec les pieds à plat sur le sol et les bras à hauteur du bureau, réduisant ainsi la tension sur vos jambes et votre dos.

NL

Door eenvoudigweg aan de hendel onder de stoel te trekken, kunt u de stoel gemakkelijk hoger of lager zetten, zodat deze perfect is afgestemd op de hoogte van uw bureau, computer en werkplek.

Met deze aanpassing kunt u een comfortabele en ergonomisch correcte houding aannemen, met uw voeten plat op de grond en uw armen op bureauhoogte, waardoor uw benen en rug minder belast worden.

PL

Po prostu pociągając dźwignię pod siedziskiem, możesz bez wysiłku podnieść lub obniżyć krzesło, aby idealnie dopasować je do biurka, komputera i środowiska pracy.

To dopasowanie pozwala zachować wygodną i ergonomicznie prawidłową postawę, ze stopami płasko na ziemi i ramionami na wysokości biurka, zmniejszając obciążenie nóg i pleców.

SE

Genom att enkelt dra i spaken under sitsen kan du höja eller sänka stolen så att den passar perfekt till din arbetsmiljö, dator och skrivbord.

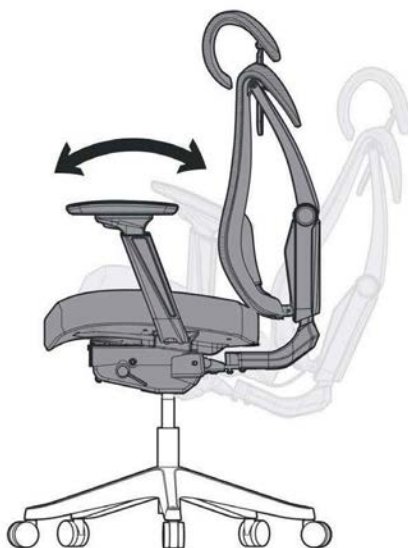
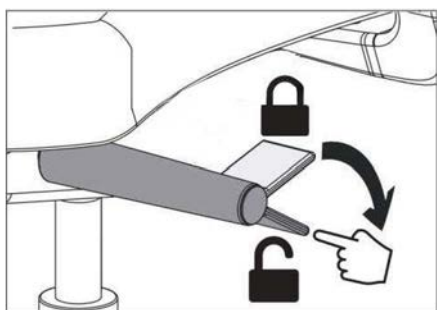
Denna funktion hjälper dig att bibehålla en bekväm och ergonomisk sittställning med fötterna i golvet och armarna i rätt höjd, vilket minskar trycket på ben och rygg.

Du kan ubesværet hæve eller sænke stolen så den passer perfekt til dit skrivebord, computer og arbejdsmiljø, ved blot at trække i håndtaget under sædet.

Denne justering giver dig mulighed for at opretholde en behagelig og ergonomisk korrekt holdning med dine fødder fladt på jorden og dine arme i skrivebordshøjde, hvilket reducerer belastningen af dine ben og din ryg.

2. Reclining Function

Liegefunktion | Fonction d'inclinaison |
Ligfunctie | Funkcja odchylania |
Bakåtlutande ryggstöd | Liggefunktion



This feature allows you to effortlessly recline the backrest to your preferred angle, providing a perfect balance of comfort and support. Additionally, it offers the capability to lock the backrest in various positions, ensuring stability and comfort in your chosen posture.

This versatility makes it ideal for different activities, from focused work to taking a moment to unwind. Engage the reclining function to enhance your seating comfort and adapt to your dynamic workday.

Mit dieser Funktion können Sie die Rückenlehne mühelos in den von Ihnen bevorzugten Winkel verstellen und so ein perfektes Gleichgewicht zwischen Komfort und Unterstützung schaffen. Darüber hinaus lässt sich die Rückenlehne in verschiedenen Positionen arretieren, um Stabilität und Komfort in der von Ihnen gewählten Haltung zu gewährleisten.

Diese Vielseitigkeit macht sie ideal für verschiedene Aktivitäten, von konzentriertem Arbeiten bis hin zu einem Moment der Entspannung. Aktivieren Sie die Liegefunktion, um den Sitzkomfort zu erhöhen und sich an Ihren dynamischen Arbeitstag anzupassen.

Cette fonction vous permet d'incliner sans effort le dossier à l'angle de votre choix, offrant un équilibre parfait entre confort et soutien. En outre, il est possible de bloquer le dossier dans différentes positions, ce qui garantit la stabilité et le confort de la posture que vous avez choisie.

Cette polyvalence le rend idéal pour différentes activités, qu'il s'agisse de travailler de manière ciblée ou de prendre un moment pour se détendre. Utilisez la fonction d'inclinaison pour améliorer votre confort d'assise et vous adapter à votre journée de travail dynamique.

Met deze functie kunt u de rugleuning gemakkelijk kantelen in de gewenste hoek, wat een perfecte balans biedt tussen comfort en ondersteuning. Bovendien biedt het de mogelijkheid om de rugleuning in verschillende posities te vergrendelen, wat stabiliteit en comfort in uw gekozen houding garandeert.

Deze veelzijdigheid maakt de stoel ideaal voor verschillende activiteiten, van geconcentreerd werken tot een moment van ontspanning. Schakel de ligfunctie in om uw zitcomfort te verbeteren en aan te passen aan uw dynamische werkdag.

Ta funkcja pozwala na bezproblemowe odchylenie oparcia do preferowanego kąta, zapewniając idealną równowagę między komfortem a wsparciem. Ponadto oferuje możliwość zablokowania oparcia w różnych pozycjach, zapewniając stabilność i wygodę w wybranej pozycji.

Ta wszechstronność sprawia, że jest to idealne rozwiązanie do różnych aktywności, od skupionej pracy po chwilę relaksu. Włącz funkcję odchylania, aby zwiększyć komfort siedzenia i dostosować się do dynamicznego dnia pracy.

Med denna funktion kan du luta ryggstödet till önskad vinkel, vilket skapar en optimal balans mellan stöd och komfort. Ryggstödet kan även låsas i olika lägen för stabilitet i just din arbetsposition.

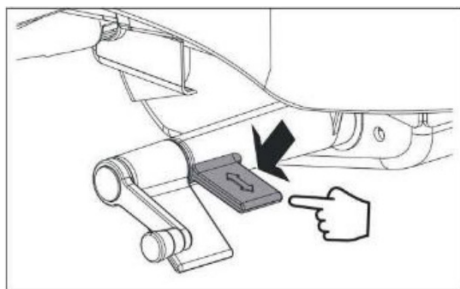
Tack vare denna flexibilitet passar stolen för allt från fokuserat arbete till kortare pauser. Använd liggläget för att höja komforten under hela din arbetsdag.

Denne funktion giver dig mulighed for uden problemer at kunne læne ryglænet tilbage til din foretrukne vinkel, hvilket giver dig en perfekt balance mellem komfort og støtte. Derudover giver den mulighed for at låse ryglænet i forskellige positioner, hvilket sikrer stabilitet og komfort i din valgte stilling.

Denne alsidighed gør den ideel til forskellige aktiviteter, fra fokuserede arbejds sessioner til at slappe lidt af. Aktiver læne funktionen for at forbedre din siddekomfort og tilpasse dig din dynamiske arbejdsdag.

3. Seat depth adjustment

Einstellung der Sitztiefe | Réglage de la profondeur du siège | Afstellen van de diepte van de zitting | Regulacja głębokości siedziska | Justerbart avstånd för sätet | Sædedybde justering



EN

By simply pulling the designated lever, you can effortlessly extend the seat forward, providing additional space and comfort tailored to your needs.

Whether you're tall or simply prefer extra room, the seat extension allows you to customize your chair to your preferred seating style for a more comfortable and productive workday.

DE

Durch einfaches Ziehen des dafür vorgesehenen Hebels können Sie den Sitz mühelos nach vorne verlängern und so zusätzlichen Platz und Komfort für Ihre Bedürfnisse schaffen.

Ganz gleich, ob Sie groß sind oder mehr Platz bevorzugen – mit der Basisverlängerung können Sie Ihren Stuhl an Ihren bevorzugten Sitzstil anpassen und so einen bequemen und produktiveren Arbeitstag verbringen.

FR

En tirant simplement le levier prévu à cet effet, vous pouvez étendre le siège vers l'avant sans effort, offrant ainsi un espace et un confort supplémentaires adaptés à vos besoins.

Que vous soyez grand(e) ou que vous préfériez avoir plus d'espace, l'extension de la base vous permet d'adapter votre chaise à votre style d'assise préféré pour une journée de travail plus confortable et plus productive.

NL

Door eenvoudig aan de daarvoor bestemde hendel te trekken, kunt u de zitting moeiteloos naar voren schuiven en zo extra ruimte en comfort creëren, afgestemd op uw behoeften.

Of u nu lang bent of de voorkeur geeft aan extra ruimte, met de basisverlenging kunt u uw stoel aanpassen aan uw favoriete zithouding, voor een comfortabelere en productievere werkdag.

PL

Pociągając za odpowiednią dźwignię, możesz bez wysiłku wysunąć siedzisko do przodu, zapewniając dodatkową przestrzeń i komfort dostosowany do Twoich potrzeb.

Niezależnie od tego, czy jesteś wysoki, czy wolisz więcej miejsca, przedłużenie podstawy pozwala dostosować krzesło do preferowanego stylu siedzenia, aby zapewnić wygodniejszy i bardziej produktywny dzień pracy.

SE

Genom att helt enkelt dra i den särskilda spaken för att förlänga sitsen framåt, vilket ger mer utrymme och personlig komfort.

Oavsett om du är lång eller föredrar en rymligare sits gör denna funktion att du kan anpassa stolen efter din kropp och arbetsstil – för en mer bekväm och effektiv arbetsdag.

Du kan uden besvær skubbe sædet fremad, hvilket giver ekstra plads og komfort til præcis dine behov, ved blot at trække i det udpegede håndtag.

Uanset om du er høj eller foretrækker ekstra plads, giver base forlængelsen dig mulighed for at tilpasse din stol til din foretrukne siddestil for en mere komfortabel og produktiv arbejdsdag.

4. Height-Adjustable Backrest

Höhenverstellbare Halterung | Dossier réglable en hauteur | In-hoogte-verstelbare rugleuning | Oparcie z regulacją wysokości | Justerar höjd för ryggstöd | Højde Justerbart ryglæn

This feature allows you to move the backrest up or down to perfectly position the support where your back needs it the most.

Whether you're tall, short, or prefer a specific posture, the adjustable backrest ensures your sitting position is optimized for comfort and ergonomic health. Engage this feature to maintain a comfortable, supportive seating position throughout your entire day.



DE

Mit dieser Funktion können Sie die Rückenlehne nach oben oder unten bewegen, um die Stütze genau dort zu positionieren, wo Ihr Rücken sie am meisten braucht.

Ganz gleich, ob Sie groß oder klein sind oder eine bestimmte Haltung bevorzugen, die verstellbare Rückenlehne sorgt dafür, dass Ihre Sitzposition für Komfort und ergonomische Gesundheit optimiert ist. Aktivieren Sie diese Funktion, um den ganzen Tag über eine bequeme, stützende Sitzposition zu haben.

FR

Cette fonction vous permet de déplacer le dossier vers le haut ou vers le bas afin de positionner parfaitement le soutien là où votre dos en a le plus besoin.

Que vous soyez grand(e) ou petit(e), ou que vous préfériez une posture spécifique, le dossier réglable garantit que votre position assise est optimisée pour le confort et la santé ergonomique. Activez cette fonction pour maintenir une position assise confortable et favorable tout au long de la journée.

NL

Met deze functie kunt u de rugleuning hoger of lager zetten, zodat de leuning precies op de plek zit waar uw rug deze het meest nodig heeft.

Of u nu lang, kort bent of een specifieke houding prefereert, de verstelbare rugleuning zorgt ervoor dat uw zitpositie is geoptimaliseerd voor comfort en ergonomische gezondheid. Schakel deze functie in om een comfortabele, ondersteunende zitpositie te behouden gedurende de hele dag.

PL

Ta funkcja umożliwia przesuwanie oparcia w górę lub w dół, aby idealnie ustawić podparcie tam, gdzie twoje plecy najbardziej tego potrzebują.

Niezależnie od tego, czy jesteś wysoki, niski, czy wolisz określoną postawę, regulowane oparcie zapewnia optymalną pozycję siedzącą pod kątem komfortu i ergonomii. Włącz tę funkcję, aby utrzymać wygodną, zapewniającą wsparcie pozycję siedzącą przez cały dzień.

Med denna funktion kan du vinkla ryggstödet upp och ner för att hitta den perfekta vinkeln och få stöd där ryggen behöver det mest.

Oavsett om du är lång eller kort – eller om du föredrar en specifik ställning – så kan stolen garanterat justeras till ett läge som ger dig optimal ergonomisk komfort. Använd denna funktion när som helst för att anpassa efter dina behov under dagens gång och behålla en bekväm, stödjande sittställning hela dagen.

Denne funktion giver dig mulighed for at justere ryglænet op eller ned for at give dig perfekt støtte, hvor din ryg har mest brug for det.

Uanset om du er høj, lav eller ønsker en bestemt kropsholdning, sikrer det justerbare ryglæn, at din siddeposition er optimeret til komfort og ergonomi. Aktiver denne funktion for at opnå en behagelig, støttende siddestilling gennem hele dagen.

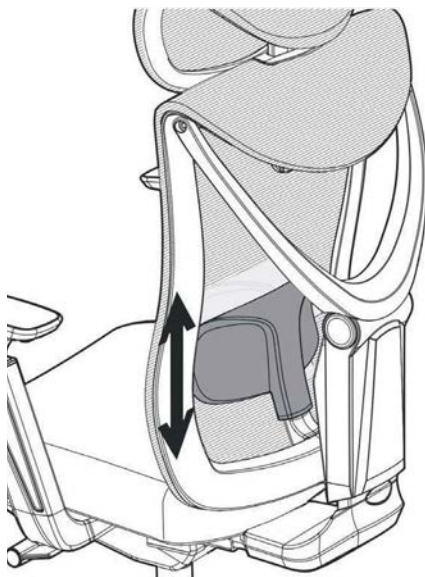
5. Lumbar support adjustment

Einstellung der Lendenwirbelstütze | Réglage du support lombaire | Afstellen van de lendensteun | Regulacja podparcia lędźwiowego | Justerbart stöd för ländrygg | Justering af lændestøtte

EN

Easily adjust the lumbar support up and down to suit your body's needs and enjoy a more comfortable, supportive seating experience.

This essential feature is specifically designed to contour to the natural curve of your spine, providing targeted support to the lower back region. By promoting a healthier sitting posture, it helps alleviate back pain and reduce discomfort during prolonged periods of sitting.



DE

Stellen Sie die Lendenwirbelstütze einfach nach oben und unten ein, um sie an Ihre Bedürfnisse anzupassen und ein komfortables, stützendes Sitzenerlebnis zu genießen.

Diese wichtige Funktion wurde speziell entwickelt, um sich der natürlichen Krümmung Ihrer Wirbelsäule anzupassen und den unteren Rückenbereich gezielt zu unterstützen. Dadurch wird eine gesündere Sitzhaltung gefördert. Sie lindert Rückenschmerzen und reduziert das Unbehagen bei längerem Sitzen.

FR

Réglez facilement le support lombaire vers le haut ou vers le bas pour répondre aux besoins de votre corps et profitez d'une expérience d'assise plus confortable.

Cette caractéristique essentielle est spécialement conçue pour épouser la courbe naturelle de votre colonne vertébrale, offrant un soutien ciblé à la région lombaire. En favorisant une position assise plus saine, elle contribue à soulager les douleurs dorsales et à réduire l'inconfort pendant les périodes d'assise prolongées.

Pas de lendensteun eenvoudig aan de behoeften van uw lichaam aan door deze hoger of lager te zetten. Zo geniet u van een comfortabelere, ondersteunende zitervaring.

Deze essentiële functie is speciaal ontworpen om zich aan te passen aan de natuurlijke kromming van uw wervelkolom en biedt gerichte ondersteuning aan de onderrug. Door een gezondere zithouding aan te nemen, helpt u rugpijn te verlichten en ongemak te verminderen wanneer u langdurig zit.

Łatwo przesuwaj podparcie lędźwiowe w górę i w dół, aby dostosować je do potrzeb swojego ciała i cieszyć się wygodniejszą, lepiej podpartą pozycją w czasie siedzenia.

Ta niezbędna funkcja została specjalnie zaprojektowana, aby dopasować się do naturalnej krzywizny kręgosłupa, zapewniając ukierunkowane wsparcie dolnej części pleców. Promując zdrowszą postawę siedzącą, pomaga złagodzić ból pleców i zmniejsza dyskomfort podczas dłuższych okresów siedzenia.

Anpassa enkelt ryggstödet uppåt eller nedåt efter dina behov och få en bekvämare sittställning med förbättrat stöd.

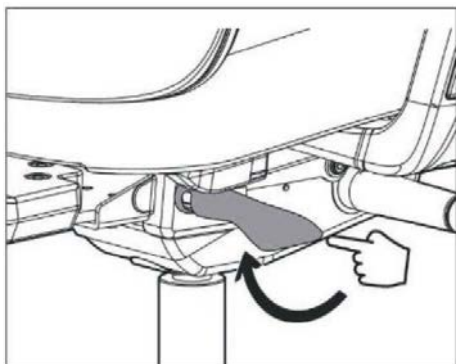
Denna viktiga funktion är speciellt utformad för att anpassa sig efter ryggradens naturliga kurva och ge riktat stöd till nedre delen av ryggen. Genom att främja en hälsosammare sittställning hjälper den till att lindra ryggsmärtor och minskar obehag vid långvarigt sittande.

Juster nemt lændestøtten op eller ned, så den passer til din krops behov, og nyd en mere behagelig, støttende siddestilling.

Denne vigtige funktion er specielt designet til at følge din rygsøjles naturlige kurve, hvilket giver målrettet støtte til den nederste del af ryggen. Ved at fremme en mere korrekt siddestilling hjælper det med at lindre rygsmerter og reducerer ubehag under længere stillesiddende perioder.

6. Forward Seat Tilt

Sitzkantelung nach vorn | Inclinaison du siège avant |
Voorwaartse kanteling van de zitting |
Pochylenie siedziska do przodu | Framåtlutande säte |
Forlæns sæde justreing



EN

By simply turning a handle, you can gently tilt the seat forward, adjusting the angle to a position that promotes an active, forward-leaning posture.

Ideal for users who prefer a more active sitting style or for moments when extra support is needed while leaning into work, the forward seat tilt is just a simple turn away.

DE

Durch einfaches Drehen eines Griffs können Sie den Sitz sanft nach vorne kippen und den Winkel in eine Position bringen, die eine aktive, nach vorne geneigte Haltung fördert.

Ideal für Benutzer, die einen aktiveren Sitzstil bevorzugen, oder für Momente, in denen Sie zusätzliche Unterstützung benötigen, während Sie sich in Ihre Arbeit hineinbeugen. Die Vorwärtsneigung des Sitzes ist nur eine einfache Drehung entfernt.

FR

En tournant simplement une poignée, vous pouvez incliner doucement le siège vers l'avant, en réglant l'angle dans une position qui favorise une posture active et penchée vers l'avant.

Idéal pour les utilisateurs qui préfèrent un style d'assise plus actif ou pour les moments où vous avez besoin d'un soutien supplémentaire lorsque vous vous penchez sur votre travail, l'inclinaison de l'assise vers l'avant n'est qu'un simple tour de main.

NL

Door simpelweg aan een hendel te draaien, kunt u de zitting voorzichtig naar voren kantelen. Zo kunt u de hoek aanpassen naar een positie die een actieve, voorovergebogen houding bevordert.

Ideaal voor gebruikers die een actievere zithouding prefereren of voor momenten waarop u extra ondersteuning nodig hebt terwijl u over uw werk leunt. De voorwaartse kanteling van de zitting vereist slechts een eenvoudige draai.

PL

Po prostu obracając uchwyt, możesz delikatnie pochylić siedzisko do przodu, dostosowując kąt do pozycji, która promuje aktywną, pochyloną do przodu postawę.

Idealne dla użytkowników, którzy preferują bardziej aktywny styl siedzenia lub na chwile, gdy potrzebujesz dodatkowego wsparcia podczas pochylania się do pracy. Pochylenie siedziska do przodu odbywa się za pomocą prostego obrotu.

SE

Du kan luta sätet framåt genom att vrida på handtaget. På så sätt kan du luta dig mer framåt på ett bekvämt sätt för att förbättra ditt fokus.

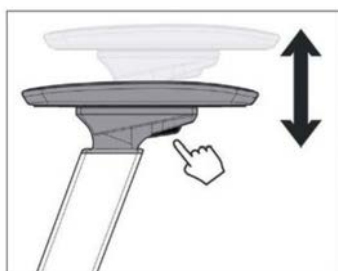
Utmärkt för de som föredrar en aktiv sittställning eller för mer stöd när man är mer fokuserad på arbetet.

Du kan forsigtigt vippe sæddet fremad og justere vinklen ved at dreje et håndtag. Sådan kan du fremme en aktiv, fremadlænet stilling.

Ideel til brugere, der foretrækker en mere aktiv siddestil eller til øjeblikke, hvor du har brug for ekstra støtte, mens du læner dig ind i dit arbejde, det fremadrettede sædevip er kun et enkelt drej væk.

7. 3D Armrest adjustments

3D-Armlehnen-Einstellungen | Réglages des accoudoirs 3D | Afstellen van de 3D-armsteunen
| Regulacja podtokiełników 3D | Justerbara 3D-armstöd | 3D Armlæns justeringer



3D armrests offer a multidimensional range of adjustments: they can move up and down, forward and backward, and even rotate to the angle that best supports your arms and shoulders.

This level of customization helps reduce wrist and shoulder strain, enhancing your comfort during long hours at the desk.

Die 3D-Armlehnen bieten einen mehrdimensionalen Verstellbereich: Sie lassen sich nach oben und unten, nach vorne und hinten bewegen und sogar in den Winkel drehen, der Ihre Arme und Schultern am besten stützt.

Dieses Maß an individueller Anpassung trägt dazu bei, die Belastung von Handgelenken und Schultern zu verringern und erhöht Ihren Komfort bei langen Stunden am Schreibtisch.

Les accoudoirs 3D offrent une gamme multidimensionnelle de réglages : ils peuvent se déplacer de haut en bas, d'avant en arrière, et même pivoter à l'angle qui soutient le mieux vos bras et vos épaules.

Ce niveau de personnalisation contribue à réduire les tensions au niveau du poignet et de l'épaule, améliorant ainsi votre confort pendant les longues heures passées au bureau.

3D-armleuningen bieden een multidimensionaal aanpassingsbereik: ze kunnen omhoog en omlaag, naar voren en naar achteren bewegen, en zelfs draaien in de hoek die uw armen en schouders het beste ondersteunt.

Dit aanpassingsniveau zorgt ervoor dat uw polsen en schouders minder belast worden, wat meer comfort biedt wanneer u lange uren achter het bureau zit.

Podłokietniki 3D oferują wielowymiarowy zakres regulacji: mogą poruszać się w górę i w dół, do przodu i do tyłu, a nawet obracać się pod kątem, który najlepiej podtrzymuje ramiona i barki.

Ten poziom personalizacji pomaga w zmniejszeniu obciążenia nadgarstków i barków, zwiększając komfort podczas długich godzin pracy przy biurku.

3D-armstöd erbjuder full rörelsefrihet: De kan dras upp, ner, framåt och bakåt – och den kan till och med rotera vinkeln – för att erbjuda det bästa möjliga stödet för dina armar och axlar.

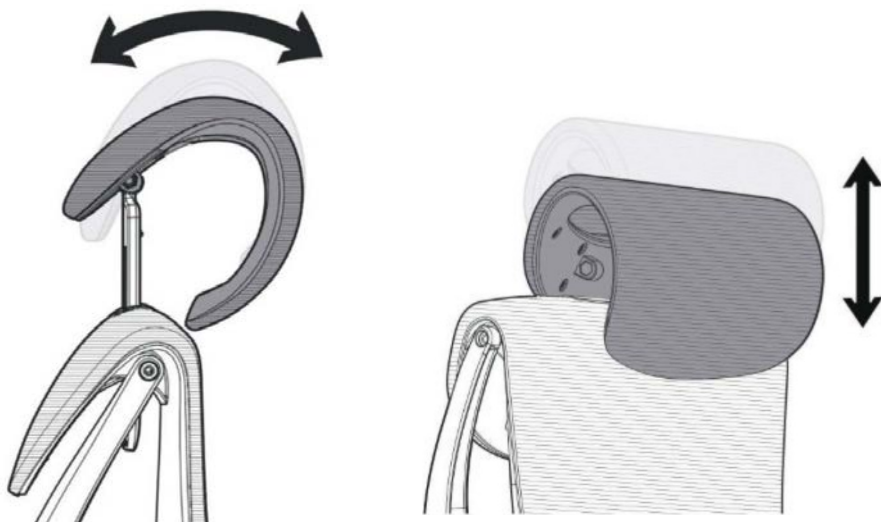
Denna anpassningsnivå hjälper med att reducera belastning för vrister och axlar så att du kan sitta ner vid skrivbordet längre.

3D-armlænen tilbyder et multidimensionelt udvalg af justeringer: de kan bevæge sig op og ned, frem og tilbage og endda rotere til den vinkel, der bedst understøtter dine arme og skuldre.

Så megen tilpasning hjælper med at reducere belastning af dine håndled og skuldre. Optimer din komfort under lange timer ved skrivebordet.

8. Headrest Adjustment

Einstellung der Kopfstütze | Réglage de l'appui-tête |
Afstellen van de hoofdsteen | Regulacja zagłówek |
Justerbart nackstöd | Justering af nakkestøtte



The headrest can be adjusted up and down to find the perfect height that supports your neck and head. Additionally, it features a swivel function, allowing you to tilt it to the ideal angle for optimal support during long work or relaxation periods.

This flexibility helps reduce strain on your neck and improves your overall seating comfort.

DE

Die Kopfstütze lässt sich nach oben und unten verstellen, um die perfekte Höhe zu finden, die Ihren Nacken und Kopf stützt. Darüber hinaus verfügt sie über eine Drehfunktion, mit der Sie sie in den idealen Winkel neigen können, um bei langen Arbeits- oder Entspannungsphasen optimalen Halt zu bieten.

Diese Flexibilität trägt dazu bei, dass Ihr Nacken weniger belastet wird und Ihr Sitzgefühl insgesamt verbessert wird.

FR

L'appui-tête peut être réglé vers le haut et vers le bas pour trouver la hauteur parfaite qui soutient votre cou et votre tête. En outre, il est doté d'une fonction de rotation qui vous permet de l'incliner à l'angle idéal pour un soutien optimal pendant de longues heures de travail ou de détente.

Cette flexibilité permet de réduire les tensions au niveau du cou et d'améliorer l'expérience globale de l'assise.

NL

De hoofdsteun kan omhoog en omlaag worden versteld om de perfecte hoogte te vinden die uw nek en hoofd ondersteunt. Daarnaast beschikt hij over een rotatiefunctie, waardoor u hem kunt kantelen naar de ideale hoek voor optimale ondersteuning tijdens lange werkuren of ontspanning.

Deze flexibiliteit zorgt ervoor dat uw nek minder belast wordt, waardoor uw algehele zitervaring wordt verbeterd.

PL

Zagłówek można regulować w górę i w dół, aby znaleźć idealną wysokość, która podtrzymuje szyję i głowę. Ponadto posiada funkcję obrotu, umożliwiającą przechylenie go pod idealnym kątem, aby zapewnić optymalne podparcie podczas długich godzin pracy lub relaksu.

Ta elastyczność pomaga w zmniejszeniu obciążenia szyi i poprawie Twojego ogólnego wrażenia z siedzenia.

Nackstödet kan höjas och sänkas för att hitta rätt position som ger stöd för huvud och nacke. Dessutom kan det vinklas så att du får ett skräddarsytt stöd under långa arbetsdagar eller när du slappnar av.

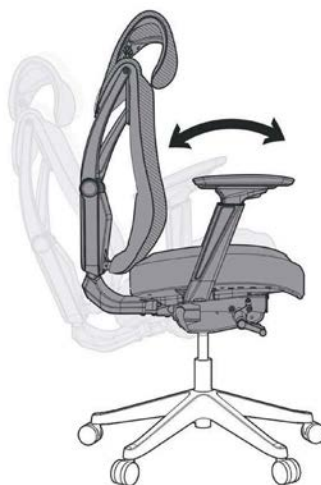
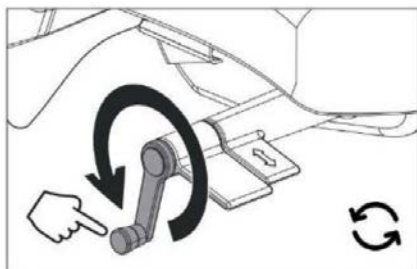
Denna mångsidighet hjälper till att avlasta nacken och förbättra din komfort under hela dagen.

Nakkestøtten kan justeres op og ned for at finde den perfekte højde, der understøtter din nakke og hoved. Derudover har den en rotationsfunktion, så du kan vippe den til den ideelle vinkel for optimal støtte under lange arbejdstimer, eller til afslapning.

Denne fleksibilitet hjælper med at reducere belastningen på nakken, og forbedrer din generelle siddeoplevelse.

9. Tilt Tension Adjustment

Einstellung der Neigungsspannung | Réglage de la tension d'inclinaison | Afstellen van de kantelspanning | Regulacja naprężenia odchylenia | Justerbart lutmotstånd | Justering af hældnings spændin



When the chair's recline is unlocked, this function allows you to fine-tune the resistance you feel as you lean back. By simply turning a handle, you can adjust the tension to your personal preference, making the recline smoother or firmer based on your comfort needs.

This tailored approach ensures that you have the perfect balance of support and flexibility, whether you're looking to relax or maintain an active posture.

Wenn die Neigungsverstellung des Sessels nicht gesperrt ist, können Sie mit dieser Funktion den Widerstand, den Sie beim Zurücklehnen spüren, fein einstellen. Durch einfaches Drehen eines Griffs können Sie die Spannung an Ihre persönlichen Vorlieben anpassen und das Zurücklehnen sanfter oder fester gestalten, je nachdem, wie bequem Sie es haben möchten.

Dieser maßgeschneiderte Ansatz stellt sicher, dass Sie die perfekte Balance zwischen Unterstützung und Flexibilität haben, egal ob Sie sich entspannen oder eine aktive Haltung einnehmen möchten.

Lorsque l'inclinaison du siège est déverrouillée, cette fonction vous permet de régler avec précision la résistance que vous ressentez lorsque vous vous penchez en arrière. En tournant simplement une poignée, vous pouvez ajuster la tension à votre préférence personnelle, rendant l'inclinaison plus douce ou plus ferme en fonction de vos besoins de confort.

Cette approche sur mesure vous garantit un équilibre parfait entre soutien et flexibilité, que vous souhaitiez vous détendre ou maintenir une posture active.

Wanneer de rugleuning van de stoel ontgrendeld is, kunt u met deze functie de weerstand die u voelt als u achteroverleunt nauwkeurig afstellen. Door simpelweg aan een hendel te draaien, kunt u de spanning aanpassen aan uw persoonlijke voorkeur, waardoor de rugleuning soepeler of steviger wordt op basis van uw comfortbehoeften.

Deze op maat gemaakte aanpak zorgt ervoor dat u de perfecte balans tussen ondersteuning en flexibiliteit ervaart, of u nu wilt ontspannen of een actieve houding wilt behouden.

PL

Gdy odchylenie fotela jest odblokowane, ta funkcja umożliwia dokładne dostosowanie oporu odczuwanego podczas odchylania się do tyłu. Po prostu obracając uchwyt, możesz dostosować napięcie do swoich osobistych preferencji, dzięki czemu odchylenie będzie płynniejsze lub twardsze w zależności od potrzeb związanych z komfortem.

To szyte na miarę podejście zapewnia idealną równowagę między podparciem a elastycznością, niezależnie od tego, czy chcesz się zrelaksować, czy zachować aktywną postawę.

SE

När stolens lutfunktion är upplåst kommer lutmotståndet tillåta dig att anpassa motståndet som du känner när du lutar dig bakåt. Genom att vrida på handtaget kan du ändra motståndsnivån för att göra den mjukare eller hårdare, beroende på dina preferenser.

Vårt fokus på skräddarsydda sittupplevelser försäkrar att du den perfekta balansen mellan stöd och flexibilitet, oavsett om vill slappna av eller hålla en aktiv sittställning.

DK

Når stolens tilbagelæning er låst op, giver denne funktion dig mulighed for at finjustere modstanden, når du læner dig tilbage. Ved blot at dreje på et håndtag kan du justere spændingen til dine personlige præferencer, hvilket gør tilbagelænet lettere eller fastere baseret på dine komfortbehov.

Denne skæddersyede tilgang sikrer, at du har den perfekte balance mellem støtte og fleksibilitet, uanset om du ønsker at slappe af eller bevare en aktiv holdning.

1. Recycling and Disposal



This product cannot be disposed of as household waste. To prevent damage to the environment, this product should be recycled. Please use the relevant recycling systems available to you or contact the distributor or manufacturer for recycling assistance.

2. Desktronic Limited Warranty

Limited warranty covers Desktronic chair SitPro against defects in material or workmanship and features a 3-year warranty.

3. What are your Remedies?

Desktronic will replace at no charge to the consumer the defective parts only or, at Desktronic's option, replace any product or part of the product that is defective because of improper workmanship and/or material, under normal installation, use, service and maintenance. If Desktronic is unable to provide a replacement and repair is not practical or cannot be completed in a timely fashion, Desktronic may elect to refund the purchase price in exchange for the return of the product. In the rare event that your Desktronic product is defective, we will provide you with a replacement item shipped at no to you within Europe.

REPAIR OR REPLACEMENT (OR, IN LIMITED CIRCUMSTANCES, REFUND OF THE PURCHASE PRICE) AS PROVIDED UNDER THIS WARRANTY IS THE EXCLUSIVE REMEDY OF THE PURCHASER. DESKTRONIC NEITHER ASSUMES NOR AUTHORIZES ANY PERSON TO CREATE FOR ANY OTHER OBLIGATION OR LIABILITY IN CONNECTION WITH THIS PRODUCT.

4. What is NOT Covered?

Our limited warranty does not cover any problem that is caused by:

1. Conditions, malfunctions or damage not resulting from defects in material or workmanship.
2. Conditions, malfunctions or damage resulting from normal wear and tear, improper installation, improper maintenance, misuse, abuse, negligence, accident or alteration.
3. Accessories, connected materials and products, or related products not manufactured by Desktronic.
4. Conditions, malfunctions or damage resulting from failure to follow the instructions and guidelines relating to the product's intended use.

Our limited warranty is void if a product is returned with removed, damaged or tampered labels or any alterations (including removal of any component or external cover)

How to File a Claim?

In order to receive the benefit of our limited warranty, you need to process your claim in compliance with the terms of this limited warranty and follow return procedure. To request warranty service, please contact us via email at info@desktronic.co.uk. You will need to provide the sales receipt or any other evidence of the date and place of purchase for your Desktronic product.

Implied Warranty and Limitation of Damages

EXCEPT TO THE EXTENT PROHIBITED BY APPLICABLE LAW, IMPLIED WARRANTY SHALL BE LIMITED IN DURATION TO THE DURATION OF THIS WARRANTY, AND DESKTRONIC SHALL NOT BE LIABLE FOR ANY INCIDENTAL, INDIRECT, SPECIAL, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO LOSS OF PROFITS OR REVENUE, RESULTING FROM ANY BREACH OF EXPRESS OR IMPLIED WARRANTY OR CONDITION, OR UNDER ANY OTHER LEGAL THEORY, EVEN IF DESKTRONIC HAS BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES. Some jurisdictions do not allow limitations on the duration of an implied warranty or the exclusion or limitation of special, indirect incidental or consequential damages, so the above limitations or exclusions may not apply to you.

Governing Law

This Warranty shall be governed by the laws of Lithuania, without giving effect to any conflict of laws principles that may provide the application of the law of another jurisdiction.

DE

1. Recycling und Entsorgung



Dieses Produkt kann nicht als Hausmüll entsorgt werden. Um Umweltschäden zu vermeiden, sollte dieses Produkt recycelt werden. Bitte nutzen Sie die entsprechenden Recycling-Systeme, die Ihnen zur Verfügung stehen, oder wenden Sie sich an den Händler oder Hersteller, um Unterstützung beim Recycling zu erhalten.

2. Beschränkte Garantie von Desktronic

Die limitierte Garantie deckt den Desktronic-Stuhl SitPro gegen Material- oder Verarbeitungsfehler ab und umfasst eine Garantie von 3 Jahren.

3. Was sind Ihre Rechtsmittel?

Desktronic ersetzt dem Verbraucher kostenlos nur die defekten Teile oder ersetzt nach Wahl von Desktronic jedes Produkt oder Produktteil, das bei normaler Installation, Verwendung, Wartung und Instandhaltung aufgrund von unsachgemäßer Verarbeitung und/oder Material defekt ist. Wenn Desktronic keinen Ersatz liefern kann und die Reparatur nicht praktikabel ist oder nicht rechtzeitig abgeschlossen werden kann, kann Desktronic sich dafür entscheiden, den Kaufpreis im Austausch für die Rücksendung des Produkts zu erstatten. In dem seltenen Fall, dass Ihr Desktronic-Produkt defekt ist, stellen wir Ihnen einen Ersatzartikel zur Verfügung, der Ihnen innerhalb Europas kostenlos zugeschickt wird.

„DIE REPARATUR ODER DER ERSATZ (ODER, UNTER BEGRENZTEN UMSTÄNDEN, DIE RÜCKERSTATTUNG DES KAUFPREISES) GEMÄSS DIESER GARANTIE IST DAS AUSSCHLIESSLICHE RECHTSMITTEL DES KÄUFERS. DESKTRONIC ÜBERNIMMT KEINE WEITEREN VERPFLICHTUNGEN ODER HAFTUNGEN IM ZUSAMMENHANG MIT DIESEM PRODUKT UND AUTORISIERT NIEMANDEN DAZU.

4. Was ist NICHT abgedeckt?

Unsere beschränkte Garantie deckt keine Probleme ab, die durch

1.Zustände, Fehlfunktionen oder Schäden entstehen, die nicht auf Material- oder Verarbeitungsfehler zurückzuführen sind.

2.Zustände, Funktionsstörungen oder Schäden, die auf normale Abnutzung, unsachgemäße Installation, unsachgemäße Wartung, unsachgemäßen Gebrauch, Missbrauch, Fahrlässigkeit, Unfälle oder Änderungen zurückzuführen sind.

3.Zubehör, angeschlossene Materialien und Produkte oder verwandte Produkte, die nicht vom Hersteller Desktronic stammen.

4.Bedingungen, Fehlfunktionen oder Schäden, die sich aus der Nichtbeachtung der Anweisungen und Richtlinien in Bezug auf den Verwendungszweck des Produkts ergeben.

5.Unsere beschränkte Garantie ist ungültig, wenn ein Produkt mit entfernten, beschädigten oder manipulierten Aufklebern oder Änderungen (einschließlich der Entfernung von Komponenten oder externen Abdeckungen) zurückgeschickt wird.

Wie reicht man einen Anspruch ein?

Um in den Genuss unserer beschränkten Garantie zu kommen, müssen Sie Ihren Antrag gemäß den Bedingungen dieser beschränkten Garantie stellen und das Rückgabeverfahren befolgen. Um Garantieleistungen anzufordern, kontaktieren Sie uns bitte per E-Mail unter info@desktronic.de. Sie müssen den Kaufbeleg oder einen anderen Nachweis über Datum und Ort des Kaufs für Ihr Desktronic-Produkt vorlegen.

Implizite Garantie und Schadensbegrenzung

AUSSER IN DEM DURCH DAS ANWENDBARE RECHT VERBOTENEN UMFANG IST DIE STILLSCHWEIGENDE GEWÄHRLEISTUNG AUF DIE DAUER DIESER GARANTIE BESCHRÄNKT, UND DESKTRONIC IST NICHT HAFTBAR FÜR ZUFÄLLIGE, INDIREKTE, SPEZIELLE ODER FOLGESCHÄDEN, EINSCHLIESSLICH, ABER NICHT BESCHRÄNKT AUF GEWINN- ODER EINNAHMEVERLUSTE, DIE SICH AUS DER VERLETZUNG EINER AUSDRÜCKLICHEN ODER IMPLIZITEN GARANTIE ODER BEDINGUNG ODER AUS EINER ANDEREN RECHTSTHEORIE ERGEBEN, SELBST WENN DESKTRONIC AUF DIE MÖGLICHKEIT SOLCHER SCHÄDEN HINGEWIESEN WURDE. Einige Gerichtsbarkeiten erlauben keine Beschränkungen der Dauer einer stillschweigenden Garantie oder den Ausschluss bzw. die Beschränkung von speziellen, indirekten, zufälligen oder Folgeschäden, sodass die oben genannten Beschränkungen oder Ausschlüsse möglicherweise nicht auf Sie zutreffen.

Geltendes Recht

Diese Garantie unterliegt den Gesetzen Litauens, ohne dass kollisionsrechtliche Grundsätze, die die Anwendung des Rechts einer anderen Rechtsordnung vorsehen, wirksam werden.

FR

1. Recyclage et élimination



Ce produit ne peut pas être éliminé avec les déchets ménagers. Pour éviter d'endommager l'environnement, ce produit doit être recyclé. Veuillez utiliser les systèmes de recyclage appropriés à votre disposition ou contacter le distributeur ou le fabricant pour obtenir de l'aide sur le recyclage.

2. Garantie limitée Desktronic

La garantie limitée couvre la chaise SitPro de Desktronic contre les défauts de conception ou de matériaux et comprend une durée de 3 ans.

3. Quels sont vos recours ?

Desktronic remplacera sans frais pour le consommateur uniquement les pièces défectueuses ou, au choix de Desktronic, remplacera tout produit ou partie du produit défectueux en raison d'une fabrication et/ou d'un matériau incorrect, dans des conditions normales d'installation, d'utilisation, de service et d'entretien. Si Desktronic n'est pas en mesure de fournir un remplacement et que la réparation n'est pas pratique ou ne peut pas être effectuée dans les délais, Desktronic peut choisir de rembourser le prix d'achat en échange du retour du produit. Dans le cas rare où votre produit Desktronic est défectueux, nous vous fournirons un produit de remplacement qui ne vous sera pas facturé en Europe. La méthode d'expédition standard pour les produits de remplacement est DPD Economy, mais elle peut varier. En outre, vous devrez payer les frais d'expédition si des produits doivent vous être expédiés à une adresse en dehors de l'Europe.

LA RÉPARATION OU LE REMPLACEMENT (OU, DANS DES CIRCONSTANCES LIMITÉES, LE REMBOURSEMENT DU PRIX D'ACHAT) TEL QUE FOURNI DANS LE CADRE DE CETTE GARANTIE EST LE RECOURS EXCLUSIF DE L'ACHETEUR. DESKTRONIC N'ASSUME NI N'AUTORISE AUCUNE PERSONNE À CRÉER TOUTE AUTRE OBLIGATION OU RESPONSABILITÉ LIÉE À CE PRODUIT.

4. Qu'est-ce qui n'est PAS couvert ?

Notre garantie limitée ne couvre aucun problème causé par :

1. Conditions, dysfonctionnements ou dommages ne résultant pas de défauts de matériaux ou de fabrication.

2. Conditions, dysfonctionnements ou dommages résultant d'une usure normale, d'un mauvais montage, d'un mauvais entretien, d'une mauvaise utilisation, d'un abus, d'une négligence, d'un accident ou d'une modification.

3. Accessoires, matériaux et produits connectés, ou produits connexes non fabriqués par Desktronic.

4. Conditions, dysfonctionnements ou dommages résultant du non-respect des instructions et des directives relatives à l'utilisation prévue du produit.

Notre garantie limitée est nulle si un produit est retourné avec des étiquettes enlevées, endommagées ou altérées ou toute modification (y compris le retrait de tout composant ou couvercle externe).

Comment déposer une réclamation ?

Afin de bénéficier de notre garantie limitée, vous devez traiter votre réclamation conformément aux termes de cette garantie limitée et suivre la procédure de retour. Pour demander un service de garantie, veuillez nous contacter par e-mail à info@desktronic.fr. Vous devrez fournir le reçu de vente ou toute autre preuve de la date et du lieu d'achat de votre produit Desktronic.

Garantie implicite et limitation des dommages

SAUF DANS LA MESURE INTERDITE PAR LA LOI APPLICABLE, LA GARANTIE IMPLICITE SERA LIMITÉE EN DURÉE À LA DURÉE DE CETTE GARANTIE ET DESKTRONIC NE SERA PAS TENU RESPONSABLE DE TOUT DOMMAGE ACCESSOIRE, INDIRECT, SPÉCIAL OU CONSÉCUTIF, Y COMPRIS MAIS SANS S'Y LIMITER LA PERTE DE PROFITS OU DE REVENUS, RÉSULTANT DE TOUTE VIOLATION DE GARANTIE OU CONDITION EXPRESSE OU IMPLICITE, OU EN VERTU DE TOUTE AUTRE THÉORIE JURIDIQUE, MÊME SI DESKTRONIC A ÉTÉ AVISÉ DE LA POSSIBILITÉ DE TELS DOMMAGES. Certaines juridictions n'autorisent pas les limitations sur la durée d'une garantie implicite ou l'exclusion ou la limitation des dommages spéciaux, indirects, accessoires ou consécutifs, de sorte que les limitations ou exclusions ci-dessus peuvent ne pas s'appliquer à vous.

Loi applicable

Cette garantie est régie par les lois de la Lituanie, sans donner effet aux principes de conflit de lois qui peuvent prévoir l'application de la loi d'une autre juridiction.

NL

1. Recyclen en afvoeren



Dit product mag niet weggegooid worden als huishoudelijk afval. Om schade aan het milieu te voorkomen, moet dit product gerecycled worden. Gebruik de relevante recyclesystemen die u ter beschikking heeft of neem contact op met de distributeur of fabrikant voor hulp bij het recyclen.

2. Beperkte garantie van Desktronic

De beperkte garantie dekt de Desktronic-stoel SitPro tegen defecten in materiaal of vakmanschap en biedt 3 jaar garantie.

3. Waar zijn uw rechtsmiddelen?

Desktronic vervangt kosteloos de defecte onderdelen of, naar keuze van Desktronic, vervangt elk product of onderdeel van het product dat defect is als gevolg van onjuist vakmanschap en/of materiaal, bij normale installatie, gebruik, service en onderhoud. Indien Desktronic geen vervanging kan leveren en reparatie niet praktisch is of niet tijdig kan worden uitgevoerd, kan Desktronic ervoor kiezen om de aankoopprijs terug te betalen in ruil voor het retourneren van het product. In het zeldzame geval dat uw Desktronic-product defect is, zullen wij u een vervangend artikel sturen dat kosteloos naar u wordt verzonden binnen Europa. De standaard verzendmethode voor vervangende producten is DPD Economy, maar kan variëren. Daarnaast moet u de verzendkosten betalen als de producten naar een adres buiten Europa verzonden moeten worden.

"REPARATIE OF VERVANGING (OF, IN BEPERKTE OMSTANDIGHEDEN, TERUGBETALING VAN DE AANKOOPPRIJS) ZOALS BEPAALD IN DEZE GARANTIE IS HET ENIGE RECHTSMIDDEL VAN DE KOPER. DESKTRONIC NEEMT GEEN ENKELE ANDERE VERPLICHTING OF AANSPRAKELIJKHEID OP ZICH IN VERBAND MET DIT PRODUCT, EN MACHTIGT OOK GEEN ENKELE PERSOON OM DIT TE DOEN.

4. Wat valt NIET onder de garantie?

Onze beperkte garantie dekt geen problemen die zijn veroorzaakt door:

1.Omstandigheden, storingen of schade die niet het gevolg zijn van materiaal- of fabricagefouten.
2.Omstandigheden, storingen of schade als gevolg van normale slijtage, verkeerde installatie, verkeerd onderhoud, verkeerd gebruik, misbruik, nalatigheid, ongeluk of aanpassing.
3. Accessoires, bijbehorende materialen en producten, of gerelateerde producten die niet door Desktronic zijn vervaardigd.
4.Omstandigheden, storingen of schade als gevolg van het niet opvolgen van de instructies en richtlijnen met betrekking tot het bedoelde gebruik van het product.

Onze beperkte garantie vervalt als een product wordt geretourneerd met verwijderde, beschadigde of gemanipuleerde labels of als er wijzigingen zijn aangebracht (inclusief verwijdering van een onderdeel of een externe afdekking).

Hoe kunt u een claim indienen?

Om gebruik te kunnen maken van onze beperkte garantie, moet u uw claim indienen volgens de voorwaarden van deze beperkte garantie en de retourprocedure volgen. Voor het aanvragen van garantieservice, kunt u contact met ons opnemen via het e-mailadres info@desktronic.nl. U moet het aankoopbewijs of enig ander bewijs met hierop de datum en de plaats waar u uw Desktronic-product heeft gekocht, kunnen overleggen.

Impliciete garantie en schadebeperking

BEHALVE VOOR ZOVER VERBODEN DOOR TOEPASSELIJK RECHT, IS DE IMPLICIETE GARANTIE BEPERKT IN DUUR TOT DE DUUR VAN DEZE GARANTIE, EN IS DESKTRONIC NIET AANSPRAKELIJK VOOR ENIGE INCIDENTELE, INDIRECTE, SPECIALE OF GEVOLGSCHADE, INCLUSIEF MAAR NIET BEPERKT TOT VERLIES VAN WINST OF INKOMSTEN, ALS GEVOLG VAN EEN SCHENDING VAN EEN EXPLICIETE OF IMPLICIETE GARANTIE OF VOORWAARDE, OF ONDER EEN ANDERE JURIDISCHE THEORIE, ZELFS ALS DESKTRONIC OP DE HOOGTE IS GESTELD VAN DE MOGELIJKHEID VAN DERGELIJKE SCHADE. In sommige rechtsgebieden zijn beperkingen op de duur van een impliciete garantie of de uitsluiting of beperking van speciale, indirecte, incidentele of gevolgschade niet toegestaan, dus de bovenstaande beperkingen of uitsluitingen zijn mogelijk niet op u van toepassing.

Toepasselijk recht

Deze garantie wordt beheerst door de wetten van Litouwen, zonder rekening te houden met eventuele conflicten tussen wetsbeginselen die de toepassing van de wetten van een ander rechtsgebied voorschrijven.

PL

1. Recykling i utylizacja



Tego produktu nie można wyrzucać jako odpadów domowych. Aby zapobiec szkodom dla środowiska, ten produkt należy poddać recyklingowi. Prosimy o korzystanie z odpowiednich dostępnych systemów recyklingu lub skontaktowanie się z dystrybutorem lub producentem w celu uzyskania pomocy w zakresie recyklingu.

2. Ograniczona gwarancja Desktronic

Ograniczona gwarancja obejmuje również fotel Desktronic SitPro pod kątem wad materiałowych lub wykonawczych i obejmuje okres 3 lat.

3. Jakie są Twoje środki zaradcze?

Desktronic wymieni bezpłatnie klientom wadliwe części lub, według uznania Desktronic, wymieni dowolny produkt lub część produktu, która jest wadliwa z powodu niewłaściwego wykonania i/ lub materiału, przy normalnej instalacji, użytkowaniu, serwisie i konserwacji. Jeśli Desktronic nie jest w stanie zapewnić wymiany, a naprawa jest niepraktyczna lub nie może zostać ukończona w odpowiednim czasie, Desktronic może zdecydować się na zwrot ceny zakupu w zamian za zwrot produktu. W rzadkim przypadku, gdy produkt Desktronic jest wadliwy, dostarczymy Ci przedmiot zastępczy wysłany bezpłatnie do Ciebie w Europie. Standardową metodą wysyłki produktu zastępczego jest DPD Economy, ale może się różnić. Ponadto będziesz musiał zapłacić koszty wysyłki, jeśli jakiegokolwiek produkty muszą zostać wysłane do Ciebie na adres poza Europą.

NAPRAWA LUB WYMIANA (LUB W OGRANICZONYCH PRZYPADKACH ZWROT CENY ZAKUPU) ZGODNIE Z NINIEJSZĄ GWARANCJĄ JEST WYŁĄCZNYM ŚRODKIEM ZARADCZYM DLA NABYWCY. DESKTRONIC NIE PRZYJMUJE ANI NIE UPOWAŻNIA ŻADNEJ OSOBY DO TWORZENIA JAKICHKOLWIEK INNYCH ZOBOWIĄZAŃ LUB ODPOWIEDZIALNOŚCI W ZWIĄZKU Z TYM PRODUKTEM.

4. Czego NIE obejmuje gwarancja?

Nasza gwarancja nie obejmuje żadnych problemów spowodowanych przez:

1.Warunki, awarie lub uszkodzenia niewynikające z wad materiału lub wykonania. 2.Warunki, awarie lub uszkodzenia wynikające z normalnego zużycia, nieprawidłowej instalacji, niewłaściwej konserwacji, niewłaściwego użytkowania, nadużycia, zaniedbania, wypadku lub zmian. 3. Akcesoria, podłączone materiały i produkty lub powiązane produkty niewyprodukowane przez Desktronic. 4. Warunki, awarie lub uszkodzenia wynikające z nieprzestrzegania instrukcji i wytycznych dotyczących zamierzonego użytkowania produktu.

Nasza ograniczona gwarancja jest nieważna, jeśli produkt zostanie zwrócony z usuniętymi, uszkodzonymi lub naruszonymi etykietami lub jakimkolwiek zmianami (w tym usunięciem dowolnego komponentu lub zewnętrznej obudowy

Jak złożyć reklamację

Iaby skorzystać z naszej ograniczonej gwarancji, musisz zgłosić reklamację zgodnie z warunkami niniejszej ograniczonej gwarancji i postępować zgodnie z procedurą zwrotu. Aby poprosić o serwis gwarancyjny, skontaktuj się z nami za pośrednictwem poczty e-mail pod adresem info@desktronic.pl. Będziesz musiał przedstawić paragon lub inny dowód daty i miejsca zakupu produktu Desktronic.

Domniemana gwarancja i ograniczenie szkód

Z WYJĄTKIEM ZAKRESU ZABRONIONEGO PRZEZ OBOWIĄZUJĄCE PRAWO, DOROZUMIANA GWARANCJA BĘDZIE OGRANICZONA W CZASIE DO OKRESU TRWANIA NINIEJSZEJ GWARANCJI, A DESKTRONIC NIE PONOSI ODPOWIEDZIALNOŚCI ZA ŻADNE PRZYPADKOWE, POŚREDNIE, SZCZEGÓLNE LUB WTÓRNE SZKODY, W TYM MIĘDZY INNYMI UTRATĘ ZYSKÓW LUB DOCHODÓW, WYNIKAJĄCE Z JAKIEGOKOLWIEK NARUSZENIA WYRAŻNEJ

LUB DOROZUMIANEJ GWARANCJI LUB WARUNKU, LUB NA PODSTAWIE JAKIEJKOLWIEK INNEJ PODSTAWY PRAWNEJ, NAWET JEŚLI DESKTRONIC ZOSTAŁ POINFORMOWANY O MOŻLIWOŚCI. Niektóre jurysdykcje nie zezwalają na ograniczenia czasu trwania dorozumianej gwarancji lub wykluczenie lub ograniczenie szkód szczególnych, pośrednich, przypadkowych lub wynikowych, więc powyższe ograniczenia lub wykluczenia mogą nie mieć zastosowania w Twoim przypadku.

Prawo właściwe

Niniejsza Gwarancja podlega prawu Unii, bez uwzględniania jakichkolwiek zasad kolizji praw, które mogłyby przewidywać stosowanie prawa innej jurysdykcji.

SE

1. Återvinning och Avfallshantering



Produkten får inte slängas med vanligt hushållsavfall. För att skydda miljön bör den återvinnas korrekt. Använd lokala återvinningslösningar eller kontakta återförsäljare eller tillverkare för stöd.

2. Desktronics begränsade garanti

Begrænset garanti dækker Desktronic stol SitOne mod materiale- eller produktions fejl, og har 3 års garanti.

3. Vilka Rättigheter har du?

Desktronic ersätter utan kostnad för konsumenten endast de delar som är defekta eller, efter eget gottfinnande, ersätter hela produkten eller delar av den som visar sig ha fel på grund av bristande material eller tillverkning vid normal installation, användning, skötsel och underhåll. Om Desktronic inte kan erbjuda en ersättningsprodukt och reparation inte är möjlig eller inte kan genomföras inom rimlig tid, kan företaget välja att återbetala köpesumman mot att produkten returneras. Om din Desktronic-produkt mot förmodan skulle vara defekt, skickar vi en ersättningsprodukt kostnadsfritt inom Europa. Standardfrakt är DPD Economy, men andra alternativ kan förekomma. Du står själv för fraktkostnaderna om produkten ska levereras till en adress utanför Europa.

REPARATION, UTBYTE (ELLER I VISSA FALL ÅTERBETALNING AV KÖPPRISET) ENLIGT DENNA GARANTI ÄR KÖPARENS ENDA FORM AV ERSÄTTNING. DESKTRONIC ANSVARAR INTE FÖR NÅGRA ANDRA FÖRPLIKTELSE RELLER ANSVAR RELATERADE TILL DENNA PRODUKT OCH GER INTE NÅGON RÄTT ATT SKAPA SÅDANA ÅTAGANDEN.

4. Vad täcks INTE?

Vår begränsade garanti täcker inte problem som orsakats av:

1. Problem, fel eller skador som inte är relaterade till material- eller tillverkningsfel.
2. Skador eller problem som uppstått på grund av normalt slitage, felaktig installation, bristfälligt underhåll, felanvändning, oaktamhet, olycka eller modifiering.
3. Användning av tillbehör, komponenter eller andra produkter som inte är tillverkade av Desktronic.

4. Fel eller skador som uppstår om instruktioner för produktens användning inte har följts. Garantin gäller inte om produkten returneras med borttagna, skadade eller manipulerade etiketter eller om produkten har modifierats (inklusive avlägsnade delar eller höljen).

Hur Gör Man en Reklamation?

För att kunna utnyttja vår begränsade garanti måste du behandla din reklamation i enlighet med villkoren i denna begränsade garanti och följa returproceduren. För att begära garantiservice, vänligen kontakta oss via e-post på info@desktronic.se. Du måste uppvisa kvitto eller annat bevis på datum och plats för köpet av din Desktronic-produkt.

Implicit Garanti och Begränsning av Skadestånd

UTOM I DEN UTSTRÄCKNING DET ÄR FÖRBJUDET ENLIGT GÄLLANDE LAG, SKALL IMPLICIT GARANTI BEGRÄNSAS TILL DENNA GARANTIENS GILTIGHETSTID, OCH DESKTRONIC SKALL INTE HÅLLAS ANSVARIGT FÖR NÅGRA TILFÄLLIGA, INDIREKTA, SÄRSKILDA ELLER FÖLJDSSKADOR, INKLUSIVE MEN INTE BEGRÄNSAT TILL FÖRLUST AV VINST ELLER INTÄKTER, SOM UPPSTÅR TILL FÖLJD AV BROTT MOT UTTRYCKLIG ELLER UNDERFÖRSTÅDD GARANTI ELLER VILKOR, ELLER ENLIGT NÅGON ANNAN RÄTTSLIG TEORI, ÄVEN OM DESKTRONIC HAR UNDERRÄTTATS OM RISKEN FÖR SÅDANA SKADOR. Vissa jurisdiktioner tillåter inte begränsningar av varaktigheten för en underförstådd garanti eller uteslutande eller begränsning av särskilda, indirekta, tillfälliga eller följdskador, så ovanstående begränsningar eller undantag kanske inte gäller för dig.

Tillämplig Lag

Denna garanti ska regleras av Litauens lagar, utan att några principer om lagkonflikter som kan medföra tillämpning av lagen i en annan jurisdiktion ska ha verkan.

DK

1. Genbrug og bortskaffelse



Dette produkt kan ikke bortskaffes som husholdningsaffald. For at undgå skader på miljøet bør dette produkt genbruges. Brug venligst de relevante genbrugssystemer som er til rådighed for dig, eller kontakt distributøren eller producenten for at få hjælp til genbrug.

2. Desktronic begrænset garanti

Denna begränsade garanti täcker Desktronic-stolen SitOne mot material- och tillverkningsfel i upp till 3 år.

3. Hvad er dine løsninger?

Desktronic erstatter udelukkende de defekte dele uden beregning for forbrugeren, eller, efter Desktronics valg, ethvert produkt eller en del af produktet, der er defekt på grund af forkert udførelse og/eller materiale under normal installation, brug, service og vedligeholdelse. Hvis Desktronic ikke er i stand til at levere en erstatning, og reparation ikke er praktisk eller ikke

kan gennemføres rettidigt, kan Desktronic vælge at refundere købsprisen til gengæld for returnering af produktet. I det sjældne tilfælde, at dit Desktronic produkt er defekt, vil vi give dig en erstatningsvare, der sendes til dig (inden for Europa). Standard forsendelsesmetode for erstatningsprodukter er DPD Economy, men dette kan variere. Derudover skal du betale fragt omkostninger, hvis nogle produkter skal sendes til dig på en adresse uden for Europa.

REPARATION ELLER UDSKIFTNING (ELLER, I BEGRÆNSEDE OMSTÆNDIGHEDER, TILBAGEBETALING AF KØBSPRISEN) SOM LEVERET UNDER DENNE GARANTI ER KØBERENS EKSKLUSIVE MULIGHED. DESKTRONIC HVERKEN PÅTAGER ELLER AUTORISERER NOGEN PERSON TIL AT OPRETTE FOR NOGEN ANDEN FORPLIGTELSE ELLER ANSVAR I FORBINDELSE MED DETTE PRODUKT.

4. Hvad er IKKE dækket?

Vores begrænsede garanti dækker ikke problemer, der er forårsaget af:

1. Forhold, funktionsfejl eller skader, der ikke skyldes materiale- eller fabrikationsfejl.
2. Forhold, funktionsfejl eller skader som følge af normalt slid, forkert installation, forkert vedligeholdelse, misbrug, uagtsomhed, ulykke eller ændring.
3. Tilbehør, forbundne materialer og produkter eller relaterede produkter, der ikke er fremstillet af Desktronic.
4. Forhold, funktionsfejl eller skader som følge af manglende overholdelse af instruktionerne og retningslinjerne vedrørende produktets tilsigtede anvendelse.

Vores begrænsede garanti er ugyldig, hvis et produkt returneres med fjernede, beskadigede eller ændrede etiketter eller andre ændringer (inklusive fjernelse af enhver komponent eller eksternt cover)

Hvordan indgiver man et krav?

For at få fordelen af vores begrænsede garanti skal du behandle dit krav i overensstemmelse med betingelserne i denne begrænsede garanti og følge returneringsproceduren. For at anmode om garantiservice, kontakt os venligst via e-mail på info@desktronic.dk. Du skal fremlægge salgskvitteringen eller anden dokumentation for købsdato og -sted for dit Desktronic produkt.

Underforstået garanti og begrænsning af skader

UDOVER I DE TILFÆLDE DER ER FORBUDT I HENHOLD TIL GÆLDENDE LOV, SKAL UNDERFORSTÅET GARANTI VÆRE BEGRÆNSET I VARIGHED TIL VARIGHEDEN AF DENNE GARANTI, OG DESKTRONIC KAN IKKE HOLDES ANSVARLIG FOR NOGEN UTILSIGTET, INDIREKTE, SÆRLIGE ELLER MEDFØRENDE SKADER. TAB AF FORTJENESTE ELLER OMSÆTNING, SOM FØLGE AF EVENTUELLE BRUD PÅ UDTRYKKELIG ELLER UNDERFORSTÅET GARANTI ELLER BETINGELSER, ELLER UNDER ENHVER ANDEN JURIDISK TEORI, SELVOM DESKTRONIC BLIVER UNDERRETET OM MULIGHEDEN FOR SÅDANNE SKADER. Nogle jurisdiktioner tillader ikke begrænsninger af varigheden af en underforstået garanti eller udelukkelse eller begrænsning af særlige, indirekte, hændelige skader eller skadespåvirkninger, så ovenstående begrænsninger eller udelukkelser gælder muligvis ikke for dig.

Gældende lov

Denne garanti er underlagt lovgivningen i Litauen, uden at være underlagt virkning til nogle principper, der kan give anvendelse af loven i en anden jurisdiktion.

DESKTRONIC